

SAMOBORSKI LIST

— Ljetovališni vjesnik. Izlazi svake prve nedjelje u mjesecu. —

Preplata do konca ove godine stoji:
za domaće K 1.—, za vanjske s poštarnom K 1.20. Pojedini broj
stoji 20 filira.
Uprava nalazi se u Tiskari Eugena Košaka, Rambergova ulica br. 18.

Preplata i oglasi plaćaju se u upravi, a dopisi se šalju uredništvu
„Samoborskog lista“. Uvrzbina se za oglase računa po cjeniku, izloženom u upravi lista.
Rukopisi se ne vraćaju. Nefrankirani se listovi ne primaju.

God. I.

U Samoboru, 2. listopada 1.904.

Broj 3.

Naš obrtnički pomladak.

II.

Ogledamo li pak trajanje naukovnoga vremena, vidjet ćemo, da je u tome još i gore. Nekoć se je obrtnik čvrsto držao načela, da je za teži i finiji obrt potrebno i duže vrijeme naukovanja. Bijahu dapače na to i ponosni, jer je duže trajanje naukovanja podizalo ugled i cijenu dotičnomu obrtu. No danas se kod sklapanja ugovora malo ili ništa ne pazi na struku, kojoj se mladič posvećuje. A zašto? Zato, jer danas — kako smo nažalost opazili — kod sklapanja naukovnoga ugovora igra ponajglavniju ulogu naukovnina, t. j. novac, što ga imade roditelj šegrtov da plati majstoru prema utanačenoj pogodbi. Opazio se je u dosta slučajeva, da se u tome tjera posebni nekaki „gšef“. Takav nesavjesan majstor nastoji da iznudi od roditelja ili skrbnika što veću naukovninu, a za to se ugovori što kraće vrijeme naukovanja. Nepomišljeni roditelj često rado prijstaje na takovu nagodu, jer je sretan, što će mu dijete već za godinu dvije moći svojim radom zasluzivati novaca, pa tako i njemu pomagati. Na štetne posljedice, koje od toga nastaju, ne misli se — naravno — ništa. Ovaki nesolidni i nesavjesni majstori rado pristaju na čim kraće naukovanje, jer im je na taj način moguće u čim kraćem vremenu primiti u nauk više šegrtu sa većom naukovninom, a to im po njihovu računu donosi veću korist, nego da se po više godina muče samo s jednim naučnikom.

U ovoj doista žalosnoj činjenici imamo tražiti razjašnjenje, zašto se tako često za teže i finije obrte sklapa naukovno vrijeme jedva na jednu ili $1\frac{1}{2}$ ili 2 godine, dok naprotiv za lake obrte traje gdjekada po 3 i po 4 godine.

Sam naukovni ugovor nema nikakove stalnosti, mada je u njemu ugovoreno kratko naukovno vrijeme, ono se može sporazumom obiju stranaka u svako doba i po volji promijeniti, t. j. skratiti. Iskaže li roditelj šegrtov njegovu majstoru kakvu „ljubav“, on će rado dopustiti, da se naukovno doba skrati i naučnik bez obzira na sposobnost njegovu proglaši djetićem.

Inicijativa za skraćenje ugovora može poteći od nepromišljena roditelja, ali se dogadja, da je daje i sam majstor. Ali i to ne biva bez računa, dapače računa se u takovu slučaju na dvostruki dobitak. Kad naime u koje godišnje doba zapne u radionici posao (a majstor nema možda svoga polja), nekako mu ne ide u prilog, da badava hrani šegrtu. U tom momentu radja se u njega pripravnost, da svomu naučniku oprosti daljno ugovoreno vrijeme šegrtovanja (koje je često dosta znatno), ali u tom slučaju očekuje i on od roditelja šegrtovih vidljiv „dokaz“ prijateljstva. Uzme li se

kod toga u obzir, da se šegrt prve godine ponajviše upotrebljuje kod domaćih poslova u kući i na polju, onda vidimo, koliko malo mu preostane vremena za stručnu njegovu naobrazbu u radionici, ako je ugovor utanačen tek na dvije godine ili još kraće. Takav šegrt postane kalfom, a često ne pozna ni svega alata u radionici, a ni materijala, od koga robu izradjuje.

Znamo i takovih primjera, gdje je naučnik — valja po naputku — neposluhom, nemarom i nevaljanštinom nastojao da prisili majstora svoga da razriješi s njime naučni ugovor (jer je naukovno vrijeme bilo nešto duže), pa je onda prebjegnuo k drugomu gospodaru, koji ga je uz priličnu odštetu za mjesec ili dva oslobođio. S uzgojnoga gledišta ovaki se primjeri moraju još strožije osuditi.

Može li nas ovakova površna i lakoumna obrazovanost obrtničkoga pomlatka zadovoljiti? Nipošto ne. Ovako obrazovan mladi obrtnik na najveću je nesreću sebi samomu, a onda i svome staležu. Nedovoljno upućen u svoju struku, nevješt i nesposoban potuca se ovaki kalfa od radionice do radionice, a svagdje ga brzo otpravljuju, jer je neupotrebljiv. Najljepši dokaz njegove nesposobnosti jest taj, da ga ni časa ne će kod sebe u poslu da zadrži ni onaj majstor, koji ga je tako na brzu ruku proglašio kalfom. Potucajući se tako radionicama nekoji — koji su već od naravi spretniji i sposobniji — nauče tek kao kalfe ono, što su već kao šegrti imali naučiti. Ali se nadje dosta i takovih, koji — ne nalazeći zarade radi svoje nevještine — zamrže na svoj obrt, te se dadu na težački posao. Uspije li pak kojemu od doma imučnjemu da za koju godinicu otvorí svoj posao, taj će doskora propasti, ili će se baviti kakim krprenjem i tako životariti.

Ovo je velika nevolja što se opaža u uzgoju i naobrazbi našega obrtničkoga pomlatka. Nije ova nevolja opća, ali se dogadja češće. Iznesosmo ovo, ne da komu što spominjemo, nego sa vrućom željom, da lječimo ovu osjetljivu i pogibeljnu ranu na tijelu našega obrtničkoga staleža. Neka se u ovo dobro zamisle i majstori i roditelji odnosno skrbnici, pa neka kod sklapanja naučnih ugovora po savjesti dobro prosude, što im valja činiti. Što bolje će uzgojiti svoga šegrtu, što veću će mu podati stručnu spremu za vrijeme njegova naukovanja, to jače su ga naoružali za onu tešku borbu, koja ga čeka u budućem njegovu životu. Svakako bi pak bilo nužno, da naučnik pred posebnim stručnim povjerenstvom dokaže svoju sposobnost, da postane kalfom. Dodje li jednom do revizije obrtnoga zakona, svakako će se trebati obazrijeti i na to.

NA STRAŽNIKU.

(Prijatelju V. P.)

Tone miso vitka u tišinu svetu
Carobit se prizor pred očima stvara,
Pogled tih se krili k Samoboru bijelom
Donoseći duši užitka i čara — —

Divno li je stajat na Stražnika visu,
Kad se sruštat stanu sjene prvog mraka! —
Vjetrič ljudski njiše zelen-lisće bujno
Dušom dršće čežnja tihana i laka.

A pod brdom gradić — Divota ga gledat —
Sjene su ga meke obavijat stale,
Polako se gube obrisi zvonika
I na drugom briježu do dvije crkve male.

Ništa luči svijetle po mjestancu milom
Kao zvijezde slike sred vedrine plave, —
Javljaju se zvona sa bijelijeh crkvi,
Da ljeputa bajnih Stvoritelja slave.

Ah, ljeputa čarna, odasvud se točiš
Sa veličja tvoga bije srce grudma;
Cist užitak duše najljepše je blago
Što ga nebo smršnim darovalo ljudma.

More svjetla ... gledat ga milina
Sa posmjeha zvijezda svjetlo zlatno siže; —
Tone miso vitka u tišinu svetu
Ljepota je čista zanos i dlže ...

A medj drugim zvjezdam večernjica blista
Kano dragulj žarki ponajljepša sjaja,
Samobore bijeli, — tiko usta šapcu —
Ti si dragulj taki sred hrvatskog kraja!

B. T. D. M.

Franjevački samostan u Samoboru.

Povjesnik o. Franjo Glavinić iz Bosne u svojoj povjesnici franjevačke pokrajine bosansko-hrvatsko-krajiške piše, da se je Bella IV., kralj ugarski (+ 1.275. u Ostrogonu), bježeći pred Tatarima iz Ugarske zaklonio u tvrdi grad Samobor i od zavjeta sagradio u polju $\frac{1}{4}$ sata od tvrdjave crkvu na čast bl. Dj. Marije (B. M. V. Gratiarum de Campo) god. 1.235 (III 1.241.). — Crkvom tom upravljaju svećenici sve do godine 1.610. Ove ju je godine tadašnja gospodarica grada Samobora — Ana Marija Ungnad, lutranka, udova grofa Sigismunda, a poslije žena grofa i bana Tome Bakača (Erdödija) kao katolikinja, darovala Franjevcima. Poklonila ju je pak u to ime, da oni istrijebi

Društveni dom u Samoboru.

II.

Da se izbjegne nesporazumku, spominjem evo odmah, da ovo, što dolazi, nije nikaki prijedlog, na koji bi valjalo, odgovoriti sa „prima se“ ili „ne prima se“ — nego je jedan od manje ili više mogućih načina riješenja pitanja društvenoga doma u Samoboru, koji valja da one, što će jednom konačno se baviti ovom stvaru, potakne na razmišljanje.

Hoće li, da se samim nastojanjem samoborskih društava dodje do društvenoga doma, jedno je od prijeke nužde: **potpuna sloga naših društava u tome pitanju.** Potrebna je dobra volja, nešto požrtvovnosti i vrlo mnogo uvidjavnosti i samoprijegora. Nijedno društvo neka ne očekuje i ne traži za sebe od novoga doma više, nego li bi prema prilikama, nastalim izgradnjom doma, bilo moguće. A onda je potrebno, da se osnuje i „Hrv. Sokol“ u Samoboru, za koji su se već lanjske godine učinile zнатне predradnje i koji će još ove zime po svoj prilici postati činom. Potrebno je to zato, jer „Sokol“ — kako nas iskustvo uči — imade svagdje znatan broj članova i to dobro organizovanih, njegova potreba zgodna lokala je veća, te prema tomu može laglje i neopazice nositi znatan dio tereta oko izgradnje doma.

A sad podjimo dalje. — Kad tko pametan gradi kuću, pita sebe ponajprije, koliko novaca može da izdade za nju, a da kuća ostane njegova. Samoborska društva raspoložive gotovine nemaju, ali tečajem godine troše za stan, a morati će — budu li htjela davati zabave — trošiti i za dvoranu, jer besplatnoj je dvorani, kako smo se osvjedočili, odzvono. Tim izdacima, koji nisu nikakova žrtva, nego nužni trošak društava, može se amortizovati neka glavnica, a ta valja da bude osnovna glavnica za izgradnju doma.

Evo ovdje tablice, po kojoj se od prilike može vidjeti, koliko bi valjalo da pojedina društva*) doprinošaju godimice za neke svoje svrhe, a time i za amortizaciju osnovne glavnice:

„Hrv. čitaonica“, stanarina za čitaonu s pred- sobljem (30 K mjesecno)	K 360.—
dvorana za dvije zabave	60.—
„Jeka“, stanarina za pjevačnicu (10 K mjesecno)	120.—
dvorana za dvije zabave	60.—
„Hrv. Sokol“, stanarina za sokolanu (20 K mjes.)	240.—
dvorana za 3—4 produkcije i zabavu	80.—
Vatrogasno društvo, dvorana za jednu zabavu	30.—
Vojno-veteransko društvo, isto	30.—
Gornjogr. čitaonica, dvorana za 1 javnu zabavu	30.—

Ukupni doprinos društava K 1.010.—

k tomu dolaze predstave kazališnih družina, zabave inih domaćih, javnih i privatnih društava, stranih društava 300.—

Ukupno K 1.310.—

Ovim se iznosom uz 40- do 45-godišnju amortizaciju dade nabaviti (po svoj prilici ne u Samoboru!) kapital od 26.000 K. Dalnjih 4.000 Krune dalo bi se nabaviti tečajem vremena koncertima, zabavama i dobrovoljnim prinosima, kad bi se u tu svrhu načinila dovoljna agitacija. A sa

„Napredak“, „Društvo za poljepšavanje Samobora“ i samoborska podružnica „Crvenoga križa“ ne dolaze u ovoj tablici, jer ne daju redovito zabavu, niti trebaju posebna lokalna za stanovanje.

luteranstvo između samoborskog pučanstva, te ga privedu i opet u krilo sv. katoličke crkve, kako bijaše i prije.

Taj posao Franjevcu savjesno izvedoše, kako zapisnici trga Samobor svjedoče, da g. 1.628. nije više nijednog luterana bilo.

Zakanila se ova gospodarica Samobora i samostan uz crkvu sagraditi i već neke odredbe izdala, — ali je smrt preteće . . . God 1.618. podigše si malen samostan isprošenom milostinjom sami franjevcu.

Oko god. 1.640. pogorjela je crkva i samostan posve, ali već godine 1.646. bude iznova na garištu podignuta crkvica i tijesan samostan darovima dobrotvora i milostinjom.

Budući da samostan i crkva dospješe po vremenu u ruševno stanje, bude god. 1.712. započeta izgradnja sadanjeg samostana u četverokut, te uz njega sagradjena velika današnja crkva god. 1.733., koju je god. 1.736. dne 8. srpnja posvetio, zajedno sa osam njenih žrtvenika, zagrebački biskup Juraj Branjug. To svjedoči i natpis na ulazu u crkvu:

oCto saCris aris BranVgh qVooVe
ConseCrat aeDes IVLIVs VI Laetas
Cooperat oCto Dies.

Istom god. 1.750. na jednom od dva temelja za dva zvonika bude jedan sadanji nadzidan, dok drugi čeka bolja vremena?!

Toliko za sada, a u buduće više iz prošlosti slob. i kr. pov. trga Samobora. — n —.

svotom od 30.000 K moglo bi se već pristupiti k izgradnji čedna doma.

Posve je naravno, da od te svote ne bi bilo moguće nabaviti i zemljište za dom. Nu držim, da se samoborska društva ne bi prevarila u svome očekivanju, kad bi se obratila na općinu samoborsku, da im ova besplatno ustupi zemljište za dom. Gdje bi moglo biti to zemljište, u to za sada ne diram, samo spominjem, da bi zemljište zajedno sa zgradom moralo služiti jamstvom za preuzetu amortizaciju, te da bi stoga bilo nužno, da općina zemljište društima pokloni. Moglo bi se to učiniti eventualno i uz uvjet, da poslije svršene amortizacije posudjena kapitala zgrada i zemljište predje u ruke općine, koja bi društima morala garantirati samo stanovite pogodnosti u domu.

Sam dom morao bi se u okviru raspoložive svote sagraditi tako da bi, ako i ne savršeno, a ono barem približno odgovarao svrhama naših društava. Kažem približno, jer se sa svotom od 30.000 K ne da sagraditi kuću, u kojoj bi svako društvo moglo za sebe zahtjevati potpuni komfort.

Kako bi se taj problem u praksi riješio, to je stvar stručnjaka. Ja držim, da bi se od lake moderne gradje za te novce dao sagraditi dom sa jednim predvorjem, jednom velikom i jednom manjom dvoranom i 3 do 4 manje sobe. Predvorje imalo bi služiti svim društvima i u svim slučajevima kao garderoba. Velika dvorana služila bi svim društvima za koncerne, plesove, predstave i t. d. i za njihove skupštine, a osim toga „Jeki“ za pjevačnicu, „Sokolu“ za sokolanu. Manja dvorana i jedna soba pripale bi „Hrvat. čitaonici“. Za vrijeme zabava u velikoj dvorani morala bi se manja dvorana isprazniti i pretvoriti u reštauraciju. Ostale sobe služile bi za odborska sijela, za podvornika i za ine svrhe. Osim toga valjalo bi na tavanu i u podrumu načiniti spremište raznih sokolskih i pozorišnih rezervi.

To bi dakle bilo — ako i ne jedino — a ono jedno od mogućih rješenja pitanja društvenoga doma u Samoboru.

„To je sve vrlo lijepo“ — reći će mnogi od naših mnogobrojnih konzervativaca — „ali da je još i lijepše, bila bi to i ostala na vrbi svirala.“ Svakako — kraj prigovorača, koji su osvjedočeni o uspjehu i prije nego li se je u toj stvari išlo učinilo. Nego za takove ja nijesam ni napisao ovih redaka. Napisao sam ih za one, koji vjeruju, da se voljom i radom nešto postići može, koji znaju, da je kamen do kamena palača i koji su osvjedočeni o tome, da tko se ne miče, bogme zanavijek na mjestu ostaje. f. h.

Tako naš dopisnik. A mi se nadamo, da će o ovoj stvari još tko progovoriti.

Op. ured.

Domaće vijesti.

Prestala tvrtka. Današnjim je danom prešla trgovina g. Bahovca u ruke g. Budija. Gosp. Franjo Bahovec zaželivši mira, ostavlja trgovacki posao, koga je vrsno i neutrudljivo vodio dugi niz godina. Tako je nestala s poprišta našeg trgovackog svijeta najstarija samoborska tvrtka. Ova je trgovina utemeljena još godine 1.818., a postajala je za ono doba u Gornjem kraju. God. 1.835. preseljena je tvrtka na trg, na isto ovo mjesto gdje danas završuje svoje djelovanje. Braća Bahovec, vodila su posao od godine 1.865., a iza smrti Marka Bahovca, vodio je trgovinu do danas sám Franjo Bahovec. Ime obitelji Bahovec usko je vezano sa našim javnim životom i njegovim prilikama. Svojim patriotskim radom, svojim nesebičnim djelovanjem i rijetkom požrtvovnošću stekla je ova vrijedna obitelj općeno štovanje. Kad se god radilo, da se pomogne našim društvima zborom ili tvorom, ili kad se radilo da se što učini za boljšak ili napredak Samobora, ili je valjalo štograd žrtvovati u koju plemenitu ili rodoljubnu svrhu, tu su uvijek stajali članovi obitelji Bahovec u prvim redovima. U času, kad se gosp. Bahovec dijeli sa svojim dosadanjim poslovnim zanimanjem, mi mu od srca želimo, da se svoga zasluženog mira i odmora što dulje naužije. Da će pak on i od sada svoje sile rado žrtvovati oko promicanja interesa svoga zavičaja, o tome smo više no uvjereni. Sav njegov dojakošnji rad jasno nam to svjedoči.

Hydro- i elektro-terapijski zavod u Samoboru. U posljednjem smo broju našega lista spomenuli, da će se s gradnjem ovoga zavoda doskora započeti. Danas možemo javiti, da su početne radnje za ovaj zavod već započele. Zgrada se gradi na zemljištu, gdje se nalazi sadanje hladno kupalište, koje je samoborska štedionica poklonila trgovinom poglavarskom. Zgrada će biti duga 36, a široka 8 m. Bit će razdjeljena na dva dijela, jedan odjel služiti će za gospodje, drugi za gospodu. U sredini između ovih krila, nalazit će se 10 m. dugo i 5 m. široko predvorje sa sobama liječnika i zavodskoga upravitelja, a smjestiti će se ovdje i stube, po kojima će se uspinjati do krova, gdje će biti odjeli za zračnu i sunčanu kupelj. U zavodu će biti odjeli i za druga raznovrsna kupanja kao što su električna, kadna, sjedeća i parna kupelj. U kabine za svičenje smi-

Prilog k „Samoborskom listu“ br. 3.

jestit će se kreveti za počivanje poslije kupanja. Pročelje će zgrade biti okrenuto napram brdašcu staroga grada. Iza lječilišne zgrade sazidat će se poseban stan za zavodskoga pazitelja. Kako smo se imali prilike uvjeriti iz nacrtu, zgrada će lječilišta biti vrlo ukusna, pa će se već i svojom spoljašnjosti ugodno doimati. Lječilišnih zavoda ovoga smjera imade nekoliko u Austriji i u Njemačkoj. Kod nas u Hrvatskoj, bit će to prvi zavod ove vrste. Odsele ne će više biti potrebito bolesnicima da odilaze izvan domovine, jer će evo moći da potraže zdravlja u najbližoj blizini Zagreba. — Nacrt za ovu zgradu izradilo je gradjevno poduzetništvo Pilar, Mally i Bauda u Zagrebu, a radnju su preuzele domaći obrtnici.

Procjena oštećenih usjeva uslijed suše. Trgovišno poglavarstvo procijenilo je prema nalogu financijskog ravnateljstva štetu na kukuruzi, koju joj je nanijela ljetosnja dugotrajna suša. Potrebiti za to operat već je izradjen, pa se čeka na finansijskog činovnika, koji će s dva odbornika stvar izviditi, te konačnu procjenu provesti. Prema procjeni štete imao bi uslijediti otpis poreza na zemljarini.

Iz „Društva za poljepšavanje Samobora“. Nastojanjem i brigom vrloga predsjednika „Društva za poljepšavanje Samobora“ g. M Wiesnera-Livadića uredjeno je ovih dana vrelo ispod Staroga grada. Načinjena je stijena od klesana kamena, novi žljebić i ukusna školjka. Tako je uredjeno ovo dosada posve zapušteno vrelo, te je danas pravi ures svoga okoliša, preko kojega se — kako je poznato — polazi k Starom gradu, i gdje se rado odmora traži. Na uredjenju vrela srdačno čestitamo g. Wiesneru.

— U počast bivšeg zaslужnog predsjednika g. Josipa Wiesnera zaključeno je već od prije, da se vrelo na Vugrinšćaku nazove „Josipovim vrelom“. Ovih dana smješten je na nj taki natpis.

Naša župna crkva dobila je dva nova i krasna kipa: srca Isusova i Marijina. Nabavljeni su darovima nekojih župljana. Bit će postavljeni svečanim načinom uz prva dva pobočna žrtvenika.

Rasprava. Dne 13. o. mj. počinje se rasprava pred kr. sudb. stolom u Zagrebu radi poznatih žalosnih događaja, koji su se zbili u Samoboru za pučke skupštine mjeseca travnja o. g. Optuženih ima 54, a svjedoka 145.

Zdravstvene prilike u Samoboru i njegovu kotaru. U mjesecu je rujnu bilo zdravstveno stanje pučanstva u svemu povoljno. Katari probavila su glavne bolesti, a radi nagle promjene topline u drugoj polovici rujna, opažano je nekoliko slučajeva katara disala, napose kod djece. Bolest dobrac prestala je u Samoboru, ali se pojavila u selima Rude i Medsave. U ovom potonjem selu nije dobraca mnogo godina bilo, te je radi toga oboljelo i nekoliko odraslih osoba obojega spola. U rujnu umrlo je u Samoboru 5 osoba, medju ovima trogodišnje dijete, Anica Regović, silovitom smrću, jer joj je kod gradnje štaglja pao na glavu trijem i usmratio je. U selu Lučkom općine Stupnik ugrizene su od bijesnoga psa 2 osobe i otkomane u Pasteurov zavod u Budimpeštu na liječenje. U općini Podvrh umrlo je pet osoba, Sv. Nedjelji 4, Sv. Martin 4, Stupnik 2. Dne 7. rujna pregledana je ovdješnja javna ljekarnica po kr. županijskom fiziku iz Zagreba i pronadjena u svakom pogledu u najboljem redu. Isti gospodin pregledao je prije toga tvornicu štapova u Bregani, sumporne toplice u Sv. Heleni,

uze kod kr. kotarske oblasti, suda i općine; pregledao je školske prostorije i ubogarnicu, zatim ispitivao primalje i pregledao njihovo primaljsko orudje.

Dr. B.

Za „Društvo za poljepšavanje Samobora“ primilo je naše uredništvo od g. A. Sestrića iz Zagreba 80 fil.

Hrvatsko pjevačko društvo „Jeka“ priredilo je u oči godovna gosp. Milana Langa serenadu pred njegovom kućom, otpjevavši skladno dvije pjesme. Time je „Jeka“ dala izražaja ljubavi i poštovanja spram svoga vrsnog i požrtvovnog tajnika i zborovodje. — Istomu je društvu poklonio njegov utemeljitelj i poznati dobrovotor naših društava g. Dr. Milan Bišćan 20 K. Ujedno je obećao, da će odsele svake godine darovati u istu svrhu jednaku svotu. Ugledali se i ostali naši imućnici u ovaj lijepi primjer lokalne dobrovornosti!

Za uredjenje groba Vrazove Ljubice primili smo od jednog gospodina svotu od 3 K 10 fil. sabranu u veselom društvcu kod I. Budi-a. Molimo naše prijatelje, da žrtviju štogod u ovu svrhu, kako bi se ovaj zapušteni grob mogao što prije urediti.

Tvornica štapova u Bregani. Mjeseca studenoga o. g. navršit će se 20 godina, otkako postoji prva hrvatska tvornica štapova u Bregani.

Prodaja Kerestince. Grad i dobro Kerestinec kupili su od g. pl. Türk-a sadašnji zakupnik A. Müller u Kerestincu i A. Spitzer iz Zagreba.

Vjenčani mjeseca rujna: Teodor Fabick, gospodin u Sisku i Anastazija Pavlović iz Samobora.

Poginule lastavice. Za posljednih dana i hladna vremena mnoge je lastavice kod nas zatekao nemio udes. Sirodice htjele da proputuju, ali im nevrijeme iznenada zakrčilo puteve. Bilo ih je ganutljivo vidjeti, kako su se skupile pod krovove kuća i natiskle se zajedno, ne bi li se spasle od studeni. No bilo je utaman. U jutro ih je veliko mnoštvo ležalo po trgu i ulicama. Mjesto ostvarenih sanja za toplim jugom, našle su ovdje hladni grob. Dakako da je šteta ovih korisnih ptica.

Hranilnice za ptice. Piše nam prijatelj lista, kako bi valjalo uznastojati, da se u Aninu perivoju i ostalim našim šetalištima postave kućice za hranu i skrovište pticama pjevicama, koje kod nas prezimljuju. Naš prijatelj apeluje na „Društvo za poljepšavanje Samobora“, neka bi se ovo za stvar zauzelo. —

Iskaz umrlih u Samoboru mjeseca rujna: Regović Ana, dijete čizmara, 2 god. 7 mjes., Gračac 1. — Barbara Hrčić, posjednica, 46 god., Šmidhenova ulica 18. — Nagode, muško mrtvorodjenče, Starogradska ulica. — Ana Nagode, supruga lančara, 38 god., Starogradska ulica. — Ivan Paar, zidar, 62 god. Gajeva ulica 50.

Prosvjeta.

Ovih dana izšla je knjiga „Uputa u gospodarstvo“. Priredio ju je prof. dr. Köröskeny uz suradnju nekojih poznatih naših stručnjaka. Da našemu narodu treba mnogo upute u gospodarstvu, to znamo i predobro, pak mu je trebalo ovake knjige kao ozeblu sunca. Mi čemo se zgodnom prilikom ponovo pozabaviti ovom knjigom, a za sada je našim gospodarima toplo preporučujemo. — Cijena joj je 8 kruna, obaseže XVI. i 592. stranice, a nabavlja se za originalnu cijenu bez daljnih troškova, posredovanjem samoborske knjižare E. Košaka.

Želite li imati lijepu, ukusnu i trajnu haljinu od vunene tkanine, barhenda, svile i t. d.?

Želite li imati

lijepu i trajnu svilenu bluzu ili haljinu (crne i u bojama)

onda naručite veliku kolekciju uzoraka od domaće tvrtke

Fran Saridja, Zagreb

Ilica broj 80.

Uzorke pamučnog platna za rublje, plahte, šljifere, uzorke zavjesa, sageva i t. d. šaljem takodjer.

Podupirajte domaće trgovce.

"Sijelo za zabavu i pouku". Vydrova tvornica žitne kave u Pragu - VIII. počela je izdavati hrvatski mjesecišnik pod gornjim natpisom, a daje ga kupcima svoje robe sasvim badava. Tim načinom želi tvornica pružati svojim konzumentima uz valjanu robu još i duševne hrane. Prolistali smo 1. broj toga lista, pa nam valja priznati, da mu je sadržaj biran i zanimljiv, a vanjska oprema vrlo ukusna. Urednica je lista vrsna spisateljica Zofka Jelovšekova. Preporučujemo ovu slavensku tvornicu našemu općinstvu već radi toga, što je evo na zgodan način odlučila širiti valjano štivo u hrvatski narod. "Sijelo za zabavu i pouku" pristaje na stol svakoj gradjanskoj obitelji.

Za naše obrtnike i roditelje.

Kako će već biti nekima poznato, utemeljilo se u Zagrebu "Hrvatsko društvo za namještenje naučnika u obrt i trgovinu", a svrha mu je mladež hrvatskih roditelja namještati u nauk obrta i trgovine, posredovati između roditelja i naukodavac, te se brinuti za valjan uzgoj, opskrbu i ospozobljenje naučnikâ. Da bude lakše djelovanje ovoga društva, utemeljile su se u raznim mjestima naše domovine društvene podružnice. I u Samoboru se konstituirala ovakva podružnica, a svrha joj je primati prijave obrtnikâ, koji žele dobiti šegrt i posredovati kod centralnog odbora u Zagrebu radi onih dječaka, koje bi željeli roditelji poslati u zanat. U obrt ili trgovinu smještaju se tjelesno dosta razvijena, valjana i bistroumna djeca, koja su navršila barem 13. godinu, a za teže obrte, kao bravare, kovače, stolare, kolare, pekare, ne ispod 14. navršene godine, te koja su svršila uspješno 4. razred pučke škole.

Djeca se namještaju samo po gradovima i većim mjestima, kod dobrih, valjanih i za odgoj mladeži u nauku obrta i trgovine, kao i u vršenju vjerskih dužnosti zauzetih obrtnika i trgovaca, koji će garanciju dati, da će nastojati naučnika odgojiti za sposobna i vješta obrtnika ili trgovca, te valjana i krjeposna člana društva čovječanstva, kako bi u budućem svom životu mogao postati sposoban samostalno raditi na korist sebi, obitelji i hrvatskom narodu. — S tog se razloga ne smiju djeca, dana na nauku obrta ili trgovine upotrebljavati za druge kućne poslove, koji pripadaju u služinsku struku.

Tko želi dakle od samoborskih roditelja, da dijete dade u nauk posredovanjem ovog korisnog i plemenitoga društva, neka se prijavi kod gosp. Mirka Kleščića, predsjednika ovdješnje podružnice. Ovakvi roditelji treba da pridonesu školsku svjedodžbu posljednjega školskog godišta i zavičajnicu (domovnicu), koju će dobiti kod poglavarskoga općine, u kojoj su pripadni. Isto se tako neka prijave oni obrtnici, koji žele primiti dječake u svoj obrt i neka naznače na koliko godina, i uz koje bi uvjete primili šegrt u naukovanje.

Poruke uredništva i uprave.

Gosp. P. C. u B. Hvala na pripisanom, no za ovaj broj stiglo prekasno. Članak ćemo svakako upotrebiti. — Gosp. Dr. B. u S. Na Vašim ponovo sastavljenim izještajima srdačna hvala. Preporučujemo se i nadalje!

Gosp. J. Urli u Z. Za Vas je preplatio list gosp. A. Filipe, a Vi ste nam takodjer poslali preplatu do kraja godine. Upisali smo je na račun buduće godine.

Iz knjige preplatnikâ.

Preplatu na "Samoborski list" do kraja tekuće godine poslali su nam slijedeća gg. preplatnici:

Barunica Allnoch-Edelstadt, Arch Alfred u Samoboru. Barun Viktor Allnoch, Bjelovar. Barun Kurt Allnoch Weisskirchen, Moravska. Bahovec Franjo, Budi Ivan, Božić Božidar, Bedenko Josip, Bedenić, Bišćan Dr. Milan, Brdar J. svi u Samoboru. Bahovac Marko, Zagreb. Čebušnik Nikola, Cizel Julijana, Cezar Petronila, Samobor. Celižić Tomo iz Luga Drčić Stjepan, Samobor. Dobrinić Stj., učitelj, Rude. Debeljak Stj., učitelj, Sv. Nedjelja. Deželić Gjuro, gradski vijećnik, Zagreb. Forko Fran Salvator, kapelan, Fresl Stjepan, Filipe Franjo. Filipic Antun, Felkel Slava, Fabijančić Mirko, Frigan pl. Kamil Fadijević Nikola, Samobor. Franz Dragutin, Vukovar. Franz Vjekoslav, Zagreb. Grgas, Samobor. Godec Slavoljub, Bistra. Hirschi Rudolf, Dr. Horvat Gjuro, Horvat Josip, Hrčić F., Samobor. Habjan Pater Benvenut, Klanjec. Hovat Martin, Bregana. Horvat Vjekoslav, krojač, Bakar. Hoč dr. Ivan, ravnatelj ženskog liceja, Hacker Ivan grad. čin., Zagreb. Ivanušević Alojzije, Jurčić Fileus, Jamnický Franjo, mješnik, Samobor. Klepac pl. Milan, narodni zastupnik u Balagovu, za 5 brojeva. Kosić dr. Mijo, opć. lječnik, Kraljevica. Kondelka Ivan, Zagreb. Kocijančić Stjepan, Kraljević Stjepan, Kuhar Janko, Samobor. Kirin Vjek., učit. Zemun. Košak Oskar, Bozen (Tirol). Kompare Adolf, Krapina. Lesec Gjuro, Samobor. Muzler Gjuro, Čaglić-Lipik. Matijaščić Joso, Manzoni, kr. sudb. pristav. Samobor. Moser Ljubica, Javornik. Milaković Josip, profesor, Sarajevo. Mihelić Vjekoslav, Klokočevac. Mrakučić, Župnik, Rude. Melinač Mato, Bozen. Novaković, obč. blagajnik, Noršić Mijo, Samobor. Noršić Vjekoslav, kapelan, Nova Bukovica. Obad Vjekoslav, Presečky Eduard, Samobor. Prometna uprava Samoborske

željeznice, pl. Praunperger Fileus, Zagreb. pl. Praunperger, Hanibal Travnik. Reizer Franjo mladji, gdja. Rožić, Rešetar Ivan, Samobor. Reizer Milivoj, gradski pristav, Reizer Ivan, vladin mješnik, Zagreb. Rukavina Ivan, župnik, Krapinske Toplice. gdja. Ruiz Emmi, Gross-Enzersdorf kraj Beča. Sulyok pl. Roland, Samobor. Saurer Hinko, Bregana. Šanti Franjo, trgovac, Zagreb. J. Sidnay, Lj. Sova, kot. sudac, Šimončić Judita, Samobor. Sestrić Antun, Stiplošek Antun, Zagreb. Starcić Antun, prebendar, Zagreb. Tuško Mihalj u Trstu. Tassovac Stanko, Brod na S. Težak Ljudevit, Banija-Karlovac. Tomić Eugen, natporučnik, Zagreb. Tkaičić Franjo, Samobor. Urli Jakob, trgovac, Zagreb. Urli Valentia, Bregana. Vučetić Antun, Valečić Janko, Wintersteiger Rajmund, Vanjek Konstantin, Wiesner Josip, potpukovnik, Vrbinščak Franjo, Samobor. Volčanšek Josip, Zagreb.

Javna zahvala.

Povodom ozdravljenja mojega sina od opasne bolesti, ugodna mi je dužnost, da se zahvalim veleučenom gosp. dr. M. Juratoviću, koji se je trudio, da mi dijete ozdravi.

Stj. Dobrinić, učitelj u Rudama.

Oproštaj.

Pošto mi je nemoguće, da se sa svim znancima i prijateljima na polasku iz Samobora osobno oprostim, dozivam ovim putem srdačni "S Bogom!"

Marija udova Majcen.

Jeftino i dobro

kupuje se samo kod

I. LEVIČARA U SAMOBORU.

Trgovina prekomorske robe, brašna, žitka, zemaljskih proizvoda, te gradjevnoga i gorivoga materijala.

Prodaja na malo i na veliko.

Oproštaj i preporuka.

Čast mi je ovim p. n. općinstvu objaviti, da sam gostioničarski posao svratišta

"Ic gradcu Trstu"

prodajom napustila. Rastavljući se s ovim posлом, ugodna mi je dužnost, da se p. n. općinstvu, koli društvenim korporacijama i mojim bivšim revnim gostima najsrdaćnije zahvalim na iskazanom mi mnogogodišnjem povjerenju.

Svratište prešlo je ruke vrsnoga gostioničara g.

Josipa Fittlera

pa molim svekoliko p. n. općinstvo, da povjeruje, što sam ga kroz mnoge godine uživala, u istoj mjeri i na moga naslijednika prenesti izvoli.

Veleštovanjem

Marija udova Majcen.

!! Putovanje u Ameriku !!

snižene cijene

III. razred

iz Zagreba u New-York

140 kruna

sa brzimi parobrodi, prevoz preko mora 7 do 8 dana.

Izvrsna opskrba!

Oprema putnika iz Zagreba svake subote i ponedjeljka.

L. MAŠEK I DRUG

ZAGREB, Preradovićev trg broj 8.

Gospodarstvo.

Samobor, 24. rujna 1904.

Kako smo nedavno jošte vapili za kišom, tako sada molimo sunca i lijepog vremena. Gotovo sva ljetina još je vani nepospremljena, a kiša svaki dan. Jedina je šljiva po-brana. Kakvoča bila joj srednja, a plaćala se je sa 5 kruna po metr. centi. Pokupovaše je svu samo domaći pecari, a najviše družba Kirschner-Hirschi, koja je u velike livali. Nešto je šljive i sušeno, ali samo za domaću potrebu. Da nijesu drva tako skupa, narod bi se sigurno više bavio sušenjem šljive, jer se dobro isplaćuje.

Pobrano je već i nešto voća. Dobro su uradili, koji su jabuke pobrali već prije kiše. Bit će im stalnije i trajnije. Što je voća vani ostalo, to već na drvu puca i gnijije od preobilja soka. Usljed ove kiše voće je mnogo izgubilo na kakvoči. Jabuke nijesu imale ljetos baš najpovoljniju cijenu. Prodano je nešto od boljih vrsta stranim kupcima, i to metr. centa po 5 kruna postavljeno na željezničku stanicu u Samoboru.

Opazili smo, da se voće bere po tkišovitu vremenu. To ne valja, jer će se onda još i prije kvariti. Voće valja brati uvijek za suha vremena, a onda ga izložiti na suho i propušno mjesto, da se potpuno oznoji i onda opet osuši. Tim će se suvišna vlaga odstraniti, pa će se voće duže uzdržati. S istoga razloga ne valja voće brati ni rano u jutro, dok je na njemu rosa. Poslije znojenja spremi se voće na stalno određeno mjesto, koje ne smije biti pretoplo, ali niti prehladno. Spremanje voća u slamu ne bismo preporučili, jer voće rado navuče na sebe miris od slame, što biva osobito onda, ako je pohranjeno na vlažnjem mjestu, ili ako se nije prije valjano ispotilo i osušilo. Mjesto slame svakako je bolje u tu svrhu uzeti meku otavu ili dobro posušenu paprad.

Usljed kiševitog vremena zapeli su svi vanjski poslovi. Neki se gospodari duduše sile, te i po kiši rade, ali slabe od toga koristi. Tako se neki na vrat na nos žure s trganjem kukuruza. Ljetošnji je kukuruz — u koliko nije postradao od prevelike suše — dosta lijep i jedra zrna; ali je po nizinama od vihrova povalen, a od vode poplavljen počeo već i klicati. Jošte je gore na livadama. Taman pred kišu pokošeno je dosta otave, a ta sada eto već 14 dana leži ukupičena na kiši i propada. Ima još dosta nepokošene otave i postrne djeteline, a gospodari sa strahom izgledaju, hoće li je moći sretno spremiti.

Najviše žele sunca vinogradari. Njihova je bila velika nuda u ljetošnji prirod, ali se čini, da se je i ta nuda izjavila, jer je kiša do sada već mnogo počinila štete na ranom bijelom grožđju. Trgovina grožđjem ljetos je kod nas posve zaspala. Sva veća tržišta bila su grožđjem poplavljena, pak je cijena grožđju bila dosta niska. Polovinom rujna otpočela je već kod nas berba. Bralo se je, dakako, samo rano crno grožđje, napose portugizac, St. Laurent i drugo. Ali je i ta berba radi kiše prekinuta. Prema izmjeri, što je obavljena u raznim vinogradima a klosterneuburškom vagom, imade ljetošnji portugizac 16 do 19 $\frac{1}{2}$ % sladora. Bit će dakle izvrsno vino. Dade li Bog još u horu sunca, ne će za portugisem zaostati ni finije vrste bijelog grožđja. Naoseb je ljetos osobito krasna kraljevina, graševina i traminac. Naša je kraljevina ljetos tako žarka i rumena, te je mnogi zamjenjuju crvenom plemenkom i tramincom.

Dugo već donose nam novine svakojake vijesti o trgovackim pregovorima, što ih vodi naša monarkija s Italijom. Naš narod živo se zanima za tu stvar, jer je s njom spojeno i rješenje o vinskoj klauzuli. Ova klauzula životno je pitanje za naše vinogradare, pak je po tome i pojmljiv njihov interes za nju i kolikom se je napetosti u vinogradarskim krugovima očekivalo definitivno rješenje povedenih pregovora. Šada je napokon i ova stvar privredna kraju i novi je ugovor već 24. rujna potpisani. Definitivni je ugovor utvrdan na deset godina, a stupit će na snagu tek 1. siječnja 1905. Dotle pako vrijedit će privremeni ugovor. Ovaj ima dva dijela: prvi njegov dio vrijedi samo za ovu godinu t. j. od 15. listopada do konca prosinca 1904., dok drugi dio vrijedi za cijelu godinu 1905. Za ovu godinu ugovorene su sve one pogode, koje su i do sada postajale kod uvoza vina. U razdoblju od 15. listopada do 31. prosinca 1904. moći će se u našu monarkiju uvesti 450.000

metr. centi bijeloga uz carinu 6 for. 50 novč. u zlatu za svaku metr. centu. U ovih 450.000 metr. centi nije uračunata mala količina dezertnoga vina, za koju se čuje, da joj je takodjer dozvoljen uvoz uz nižu carinu. Napose je dozvoljen uvoz od 4.000 metr. centi marsalskoga vina uz sniženu carinu od 7 for. 50 novč. Ali ona pogoda ne vrijedi samo za Italiju, nego i za sve druge zemlje, koje izvoze vino. No Italija može po svojem položaju najviše upotrebiti ovu pogodu i najviše uvesti vina. Glede suhoga ekstrakta i alkohola bijelih vina, koja se smiju u naredna tri mjeseca uvesti u našu monarkiju iz Italije a uz minimalnu carinu, određeno je, da smiju imati 21, a vino 11 $\frac{1}{2}$ do 15 stupnjeva alkohola. Uvesti će se takodjer carinski nadzor nad primjesom. Po tom će uvozači iz Austro-Ugarske biti dužni, da upotrebe stanoviti kvantum uvezene vina za rezanje. Ma da vinska klauzula 31. prosinca ove god. sasvim prestaje, ipak je ustanovljena, da se uvezeno vino do konca godine 1905. može rezati. Razmjer rezanja domćeg vina sa stranim određen je sa 40: 60%. Sve u monarkiju uvezeno vino ocarinit će se samo u Beču i Budimpešti.

Svim onima, koji su nam prigodom smrti naše nezaboravne majke bilo kojim načinom svoju sučut iskazali i time našu bol ublažili, ovime najsrdaćnije hvalimo.

Fran i Stjepan Hrčić.

OBJAVA.

Potpisani častim se p. n. općinstvu Samobora i okolicu uljudno objaviti, da sam u kući g. E. Presečky-a u Samoboru Šmidhenova ul. br. 2. današnjim danom otvorio

MESNICU

u kojoj će sjeći svakovrsno i vazda najbolje blago. Višegodišnjim poslovanjem u svom obrtu stekao sam si dovoljno iskustva i znanja, te uvjeravam, da će moći udovoljiti svim zahtjevima.

Moleći za svestranu potporu u svom pothvatu, obećajem na uzvrat, da će koli robom i cijenama, toli pomnom i točnom podvorbom nastojati moje p. n. mušterije potpunoma zadovoljiti. S veleštovanjem

Josip Matijaščić ml., mesar.

Čast mi je objaviti p. n. općinstvu, da se i nadalje kao i dosada kod mene dobiva svježe

slastičarsko pecivo

najbolje vrste, kao što i najfinijeg

peciva k čaju.

Svakog četvrtka i svake nedjelje svježih

kobasicu od renom. tvrtke K. Rabus i sin

iz Zagreba. Svaki dan svježe kuhana
bitina (šunka), liptavski sir i t. d.
sve uz umjerene cijene. Preporučujući se blag-naklonosti p. n. općinstva, bilježim sa štovanjem

V. Matota, Samobor.

Zemaljske proizvode
kupuje u najviše cijene
I. Levičar u Samoboru.

Koledari za godinu 1905.

raznih naklada i u najvećem
izboru, dobivaju se samo u knjikari Eug. Košaka u Samoboru.

Javna zahvala.

Svim prijateljima i znancima, koji su nam prigodom nenađane smrti naše nezaboravne majke, odnosno supruge, sestre, kćeri i šogorice

Ane Nagode rod. Močnik

izrazili svoju sućut, položili vijenac na odar ili bud kojim drugim načinom nastojali, da ublaže neizmjernu bol našu, izrazujemo najsrdičniju zahvalnost. Iskrena hvala budi i mnogobrojnom gradjanstvu, koje je milu nam pokojnicu do hladnoga groba sprovelo.

Samobor, dne 20. rujna 1904.

U ime tugujuće obitelji:

Andro Nagode, suprug.

Objava.

Čast mi je svekolikom p. n. općinstvu Samobora i okoline, naročito pako gg. posjednicima i poduzetnicima obaviti, da će dne 15. o. m. u Samoboru otvoriti

strojarsko-bravarsku radionu.

Preuzimat će sve u ovu struku zasjecajuće poslove, kao n. pr. popravljanje ručnih i parnih strojeva, kotlova i aparaata svake vrsti.

Izradjivat će po narudžbi nove i popravljati pumpe na zdencima, vedovode i t. d. Popravljati će sve vrsti vatrogasnih štircaljka i gospodarskih strojeva. — Kao specialitet izradjivat će nove i popravljati rabljene

štrealjske za vinogradare.

Zajamčujem solidnu radnju uz najumjerene cijene.

Josip Ferenčić u Samoboru

Obrtnička ulica broj 14.

Štedionica i banka I. Levičar

u Samoboru

podijeljuje zajmove na mjenice i obveznice, daje predujmove na vrednosne papire, prima štedne uloške, te ih ukamačuje

sa $4\frac{1}{2}\%$

Nadalje obavlja sve u bankovni djelokrug zasjecajuće poslove uz najpovoljnije uvjete.

Naučnik.

Dječak sa 5—6 godišnjom školskom naobrazbom, koji je 14. godinu navršio, prima se u nauk

u Tiskari Eugena Košaka u Samoboru.

Skladište brašna iz najboljih banatskih mlinova.

J. URLI, Zagreb

TELEFON 205. Meduličeva ulica br. 14 TELEFON 205.

Trgovina specerajske, prekomorske i delikatesne robe prodaja najfinijega francuskoga ulja, izravno nabavljenog Jamaika-ruma, šampanjca, Cognaca, kave, čaja i dvopeka.

Naravnog Samoborskog, Moslavačkog i Sv. Janskog stolnog vina.

Vanjske narudžbe obavljam točno i brzo te obzirom na poštarske troškove računam jeftinije.

Solidna podvorka. Umjerene cijene.

Oproštaj i preporuka.

Dne 1. listopada t. g. dijelim se od posla trgovine tvrtke Marka Bahovca sinovi u Samoboru na glavnom trgu br. 6, opstojeće još od g. 1.818., u kojoj sam i ja već do 40 godina posvećivao sve svoje sile, srasao se tako reći s njome.

Ostavljajući ovaj lijepi, no za mene već i odviše naporni posao, da se uzmognem više zanimati sa svojim gospodarstvom i inim poduzećima, zahvaljujem svoj p. n. gospodi trgovcima, s kojima sam stajao u izravnoj svezi kao i štovanom općinstvu trgovišta Samobor i okoline, koje odlikovaše moju trgovinu svojim rečbi vječnim povjerenjem.

Ujedno najavljam cijenjenom općinstvu, bivšim mojim mušterijama, da sam isti cijeli moj trgovački posao, u istim mojim prostorijama, predao u ruke mладјe i vješte sile, naše gore lista, za čim sam navlaš težio, gospodina

Janko Budi ml.

Njega najtoplje preporučam, u čvrstom uvjerenju, da ovu staru i solidnu trgovinu ne samo u dobrom glasu uzdržao bude, no da ju svjež i radin jošte više podigne i usavrši.

U Samoboru, 30. rujna 1.904.

Franjo Bahovec.

Pozivom na gornji oproštaj častim se p. n. općinstvu Samobora i okoline objaviti, da sam trgovinu Marka Bahovca sinova današnjim danom preuzeo, te će istu pod sudbeno-protokoliranom tvrtkom

JANKO BUDI ml. Marka Bahovca sinova nasljednik

ne samo u dosadanjem nego u prošrenom smjeru dalje voditi

Uznaštojat će vazda, da povjerenje, koje je časna tvrtka mojih predšasnika kroz dugi niz godina uživala, u istoj mjeri stečem, pružajući mojim p. n. mušterijama samo izvrsnu robu uz umjerene cijene i najpomniju podvorku. — Preporučam se blagonaklonosti p. n. općinstva i dosadanjih mušterija, bliježim

Veleštovanjem

Janko Budi ml.